

花柳解毒丸	花柳骨痛丸	拔毒痔漏膏	皮疔止癢膏	化痰止咳丸	夜夢遺精丸	參茸壯血丸
每盒二元	每五元	每盒三元	每盒貳元	每盒貳元	每盒貳元	每五元
花柳行毒丸	花柳餘毒丸	驅風驅痛丸	扶毒生肌膏	風濕骨痛丸	納肺吐血丸	世傳長生丸
每盒二元	每五元	每五元	每盒貳元	每盒貳元	每盒貳元	每五元

[illegible]

○人參十全大補茶一包二元
○人參大蛤蚧茶一包二元
○人參鹿茸大補茶一包二元
○參茸武溪茶一包二元
○參茸補血氣浸酒藥料十
○地牛黃清遠茶一包一元
○參茸補血氣浸酒藥料十
○大敗太多不能盡錄倘各梓里惠顧請向近地之信同或銀
買及照西字付來無誤 付葯錢買貨者自理 ○代

▲名醫妙葯 立見全愈

啓者弟相染奇虧之症四肢無力腰膝痠重雙耳常鳴夜多
夢人疲虛弱等事不舉遺精不固等症服中西之葯甚多力效

醫花柳症 天下無雙
啓者予前染花柳白濁之症遇身行毒遇身癢痕四肢骨軟
治未盡後村銀五元取永發藥局自製花柳丸餘毒丸宜歸服
果然應驗如神立刻全愈此乃天下無雙花柳丸靈丹也予感
生厚恩謹字數言介紹俾有美善印所問津焉
士加古埠新字梅宗邦恭頌

壯陽長大丸 眞係有功效

謝小初先生述：蓋醫者余因先天不足向來身體多病自發以來頭暈不舉面色花謝夜夢遺精常流不止四肢無力行爲艱移穿棉履服中西藥全無功效後到先生處方脉先生看余取壯陽長大丸服之連服一樽今已病症全愈余謝先生之聖藥也之外紹俾染疾者知所津焉

金山大埠所育黃飛虎

◆ 故 仕 館 通 ◆
MING FAT KARGrant Avenue San Francisco, a.C

書聞良相可能救萬民良醫可能救一方斯言誠不謬矣弟在
 點城操工因勞倦過度熱灼肺腑口舌乾燥咳嗽氣喘經數月
 群醫束手病勢危險由是前來雲南適馬冠翁家先生由唐復
 回延他診治藥到回春前病盡除茲身體壯健如常生誠良
 醫也特誌數言以申謝悃並告同病者知所問津焉
 先生寓瀾街乾豐號電話失磨一三六

爲通告事本局昨晚開全体會議舉定協助員周家職趙田林
英羅鄭廣何林德仁林立榮諸公一同伍黃兩籌捐員先從吸
吹出發禮牌六直到北尹禮拜日到叻巴崙禮拜到亞板汝
禮拜四到古尼利市禮拜五六到叻吹禮拜到黨近仰各手足
預便歡迎節安爲接洽仍聽該籌捐員電商到日期爲禱
可也 民國九年 八月十四日 城內總堂籌捐局謹告

▼○▲林利玉桂廣告

啓者弟承家叔立仲由安南付來玉桂發售前登告白宣佈各梓里知而光顧者不少後因旋寓歇業今又復回仍受家叔委託之責現付有大帮玉桂新到中有最好正燕子山老樹野桂一枝形色極奇老聖桂家叔名曰神桂能治百病無火能生火能降功用如神云弟親試驗水如硃砂之紅味極清香可及

無價之寶也。絕不自私用。此廣告。倘蒙外埠僑胞。賜顧。可照下列西字付來。無誤。

云歌華片打街。第一百零二號。常樂坡。館林利啓。

▲外寓通函住址

Lam Lee Ienn Hing Fong 94 Canton St.
VANDUVER, J. O.

啓者鄙人寓臨加屬多年所秘製戒烟藥水其功效非常
爲該中人所推許屢蒙貴客購買戒斷癮者大不乏人今製之
藥水効力較前加倍敢信戒斷更爲神速兼無疾苦而發生
登報告知如貴客欲買者從下列門牌並銀赤寄來定必速
付決無阻誤
▲藥水價目 大樽三圓二 小樽二圓
每打購買 格外計平 郵費每一毛五 買者自理

▲代售處 雲地廣萬生 協勝公司 城三合公司
▲總發行所民智牙科會
▲廣 萬生 ▲
Kwong Man Sang 218, Keefe St.
協勝公司
Hip Sing Co. 236 Pender St. VANCOUVER, B. C.

牙科醫舍福街
醫學士雷夢熊啟
門牌六百八號

問于杯酒。南方修
各。偏多取樂于名
衆。況際茲春色繁
華。正名士買醉之
際。尊光綺麗。是
推人消遣之時。本
樓現加葺修飾。煥
然一新。廚師精巧

極山珍海錯之奇
侍女周旋盡心
恍神怡之樂茲擇
二月十号開事
即禮拜三深望
親愛僑胞留心賜
教。務極歡迎。謹

此奉告
中華民國九年
三月吉日
領南酒樓主人謹啓
本店專辦唐山油糖
米菜果海味食品

恒恒
 & CO.
 der St. E.
 53
 O.

利 照記
HUNG LEE &
Po. BoX 1416 61 Pen
Phone Sey: 40
Vancouver, B.C.

黍米豬宰製風腸臘
味其味香甜適口大
爲顧客讚美如蒙光
顧定必從廉取價以
圖久遠交易仰 諸
君留心焉

▲喊線詩磨

四〇五三

溺耳鳴眼最
腫痛肢液
等病狀相
繼而發生

士農工商終歲勤動其思想
操作一賴精神爲之作用也思想
過度一作疲勞寔爲虛損之起
點若仍放蕩不骸迷戀花色
固有之精神破耗旋如遺洩續

英海外僑梓如有此弊
銷磨于前速圖補救于後
救必速
每料廿四元
半料十二元
小半料六元
半小料三元
每盒一元

KAYSANG COMPANY
848 Clay Street
San Francisco, Calif.

編者行所大埠吉生行大藥房